

E se de trei ori în septembrie: Mercuri - a, Vineri - a și Duminică, cindu o călă intreagă, când numai dijumetă, adesea după momentul impreguiarilor.

Pretul de prenumerat: pentru Austria:

pe anu intregu . . . . .	8 fl. v. a.
dijumetă de anu . . . . .	4 fl. v. a.
" patru . . . . .	2 fl. v. a.
" pentru România și străinătate: pe anu intregu . . . . .	16 fl. v. a.
" dijumetă de anu . . . . .	8 fl. v. a.
" patru . . . . .	4 fl. v. a.

## Telegramu.

Redactiunei „Albina“ la Viena.

Temisióra, 8 februarie, 2 ore d. m.

*Conferintă națională, întrunindu preste 500 de participatori de prin toate partile, multi serbi și reportatori diaristici, decurse în deplina ordine. Votă: recunoștere Mocionescilor si deputatilor naționali; infinitarea partidei naționale de sine statutorie; politica oposițională activă; în caușa naționalitătilor tineră la proiectul deputatilor naționali; în caușa Ardealului rezoluția lor; în caușa Croației la partea croată națională; combaterea dualismului contrar la egalitatei naționale; solidaritate cu națiunile de asemenea interesu; la organizația interne principiile democratice; în caușa alegerilor parolă candidatilor pentru partita națională într-o totale solidară; infinitarea unui comitet central conducători și comitete particulare prin cercuri. Toate pre cale publică legale. Respingeră calumnieru de ilegalitate. Deputatii naționali nu potu primi oficie guverniali. Insuflețirea e mare. A săra conductu imposante Mocionescilor si lui Miletici.*

Viena 28 ian./9 febr. 1869.

Telegramul nostru din Temisióra arăta otăririile cuprinse în programul statorit de conferintă națională ce s'a intrunit acolo. Sunt otăriri, în partea cea mai mare, reclamate de lungu timpu prin opiniunea publică română, și astfel se potu considera de fetul opiniunii publice, intelegerem de fetul romanilor, alu tuturor. Acestu punctu de vedere ne indemna se aderă la cuvintele ce le-a respicatu venerabilă matrona a diaristiciei române „Gaz. Trnăie“, prin cari si-areta sperantă că programul ce se va stabili în Temisióra, va deveni programu generalu alu națiunii noastre.

Nu numai atâtă, conferintă — după ce asiedia în evidenția postulatele naționali — îngriji și de medilocele necesarie pentru ajungerea scopului. De asemenea mediloce se potu considera: 1) parolă candidatilor pentru partita națională; 2) comitetu centrală și comitete particulare; 3) deputatii naționali nu potu primi oficie guverniali.

Medilocul primu ne asecura în contră proditoriilor; celu putiu proditorulu, trebuindu se-si calce parolă de onore, în momentulu ce ne-a paresit va trebuinsu se recunoșca că densulu nu mai are onore. Medilocul alu doile ni va dă o procedura, carea se-i faca si pre inimici a senti că esiste o națiune româna autonoma și compacta in pretensiunile sale. Medilocul alu treilea ne asecura in contră coruptiunilor, si totodată

data dă o demintire seriosa celoru calumniatori din taberele straine, cari imputau intelegerem de romane cersitulu de oficie.

Sunt toate trei, mediloce nobile, demne de noblătă scopului la care tin demu. Toate trei presupunu o resignație si abnegatiune, pentru cuventul că causele mari si sante potu triomfă numai in virtutea acestoru sacrificie.

Este dara o procedura, carea, intru intielesulu celu mai strinsu: obsérva cu scumpetate nu numai interesulu ci si onoarea națiunei.

Stepanitorii cunosceau pretensiunile naționalităei noastre, dar slabii, precum ne credeau densii in sumetă loru, nu se acceptau se ne véda luandu refugiu la mediloce tari si nobile. Acu a paru suprinsi si uimiti. Pre semne este suprinderea, carea nu-i lasa a se orienta despre portarea ce au se observe fatia cu romanii. In lipsa orientării densii a lărga de nou la mistificari, care se respi ca astadi prin dōue organe oficiose, si a nume „Pester L.“ in Ungaria, si „Pr.“ in Viena.

„Pester L.“ se face a nu precepe dorintele romanilor căci unii vreau se alăga deputati era altii nu. Elu confunda procedură romanilor din Ungaria si din Banat, cu a romanilor din Transilvania. Elu sémena confusiuni, si va seceră nebunia.

Cam asiè procede si „Presse.“ După ce ni tiene o prelegere, plina de assertiuni care de care mai ridiculoză, buina ora că intre romani si serbi nu este cu potintia veri o alianta căci densii traescu intre sine casi mată cu canele, — ajunge la conchisirea că nemtii cu unguri, națiunile stepanitorie, trebuie se puna umeru la umeru pentru a-si apera pusetiunile loru de acum'a in contra naționalitătilor neindreptatite.

Daca ar vorbi astfelu unu diurnalungurescu, l'am precepe căci poterea ungurului s'ar reduce fôrte tare daca nu i-ar stă némtiul intrajutoriu. Nu precepeam inse de la unu organu nemtiesc, după ce vede fie-cine că prestigiul nemtisoru tocmai de atunci se văstediesce, de candu densii se posteză aci la umerulu, aci la spatele ungurilor.

## Legile civile si penale unguresci în Transilvania.

Organele națiunei oficiali vestescu introducerea catu mai curunda a legilor unguresci in Transilvania. Evinememtul acestă, ce ne ascépta, este de importantia straordinaria nu numai juridica ci si naționala.

Privim cestiunea mai antainu din punctu de vedere juridicu. Transilvania si-a pastrat de sub absolutismu pana acum'a codicele civile si celu penale austriacu. Aceste codici, voiescu ungurii a le scote din tiéra, foră se aiba ce pune in loculu loru, căci codici unguresci nu existu. Dreptu codici vor funtiună legile (adeca articlii dietali) unguresci ce s'a facutu incependum de la protoregele Stefanu pana la Andrassy. Foră se voim a face de asta data veri o critica barbierilor inarticulate in legile unguresci ori formalitatilor ce incurca procedură austriaca, ne marginim a le judecă a-mendou de după efektele loru, si a nume: In Transilvania, efepulu codicelui austriacu este deplină securitate a persoñei si averii, — era in Ungaria, efepulu legilor unguresci e cele bande de telhari cari ataca averea si persóna chiar si pre la poste si pre la cale ferate, pre-

cum nu s'a mai pomenită aiurea. De prefepte cunosci legea casi pomulu de perfructe. Voiescu ungurii ca introducendu legile unguresci si in Transilvania, se aiba efektele din Ungaria? Acăstă nu potu voi, dar neci vor fi introducendu legile ung. dōra numai de invidia a supră Transilvaniei pentru că n'are bande de telhari, ci motivulu introducerii va fi — dămu cu socotela — cu totulu altu. Dar se trecem la importantă națională a acestui evenimentu.

Școalele cele multe unguresci ale Transilvaniei au datu ungurilor unu numeru mare de juristi si advocați de mod'a vechia. Acestia nu sunt capaci se lucre catu de catu sub codicele austriacu, căci acestă pretinde o calificatiune juridica seriosa si in teoria; si tocmai a căstă n'o potu precepe densii, cei dedati a cercă indicele de la capetulu cartii si a insiră citatiunile de article dietali cu gramada. Cu unu cuventu: legulei si rabalisti, dar jurisprudinti defelu nu, ca in palma.

Acestu soiu de omeni, ruinati dejă, defelu nu se potu ferici sub seriosulu si precisulu codice austriacu, ci stau se se prepadăsca cu totulu, prin ce i s'ar intemplă perdere mare națiunei unguresci, la carea apartienu.

Acum cu introducerea legilor unguresci, toti acei pomeniti unguri ruinati potu se incépa essercerea profesioniile de advocați sub conditiunile usioare din Ungaria. Astu-fel in cateva luni, Transilvania intrăga e plina de advocați magiari, sentindu intrăga potere a acestui nou elementu magiarisatoriu. Eca aci importantă națională (magiară) a introducerii legilor unguresci!

Catra fusiune, catra legea electora la feudală, mai adaugem si acestu evenimentu, si apoi se ne intrebă daca: esploatarea Transilvaniei, in folosulu magiarismului, nu e sistematica?

Cernăuti, 25 februarie 1869.

(Bessed'a ruteno-catolica in Bucovina.) Cetindu in gazeta de Cernăuti despre adunarea unor preuti si mirenii ruteno-catolici, la cari se asotira si cati-va preuti resariteni, in scopulu infinitarii unei „Bessed'a rutene“, ni aduseramu a minte de o satira faptica din dieceniele trecute. Laurecki, unu preutu rutenu din Galitzia, venitu pe la anul 1825 ca primulu misionariu in Bucovina, avea datină, de a cutrieră tiéra si, precum dicea singuru, a caută oile sale cele pierdute. Venindu asiā in Vascauti si intrebandu despre oile sale pierdute, paroculu din locu Ioanu Lucesculu dise primariului comunale, ca se adune pre jidăii, ce se aflau in comună, de orace de alte oi pierdute nu scie, că s'ar afă acolo. Adunandu dara primariul pre toti orevii si presentandu-i naintea zelosului misionariu rutenu, de furi a ce-lu cuprinse, se reversă in cuvinte de ocara a supră preotelui romanu resaritenu; inse si acestă arestandu-se fara de veste cu curagiul unui pastoriu, ce si pune vieti a pentru turmă sa, Laurecki dete la fuga din acelle hotare. Cam de aceste pati misionariu rutenu si prin alte comune, inse preoti bucovineni, precum erau pe atunci de scăla clericală vechia, conservandu turmele loru cuventătorie de atacurile ruteno-catolice, meritara numele de pastori buni si intelepti.

Astadi inse, o tempora, o mores! unii dintre preotii nostri, bagu de séma luminati cu studie filosofice si teologice, pornescu a merge pe alta cale. In locu se intimpine pre apostolii catolicismului rutenu cu armele ortodoxiei bucovineni, ii primește cu bratii deschise; in locu se combata indraznel'loru si se-i aduca la cunoscinta, că a nevoia vor pe-

Prenumeratul se facula toti dd. corespondenti a-i nostri, si d'adreptul la Redactiune Josefstadt, Langeasse Nr. 43, unde suntu a se adresă si corespondintele, ce privesc Redactiunea, administratiunea speditură astăzior vorbi nefranțate, nu se vor primi, era cele anonime nu se vor publica.

Pentru anunț si alte comunicatiuni de interes privat — se respunde este 7 cr. de linie. Intirile se facu cu pretiu scadutu. Pretiu scadutu este 30 cr. pent. una data, se anteru-

scări ceva in Bucovina, se aduna cu densii impreuna si se consulta despre lucruri, ce potu fi numai spre ruinarea intregităii poporului; in locu se scape turmă ortodoxa de cursele ruteno-confesiañale, sunt ei cei ante, cari se dau prinsi intru ele. Cu adeverat, de parte ajunseram!

Nu scim de securu, cari dintre preotii nostri a nume luara parte la adunarea improvisa pentru „Bessed'a rutena;“ neci nu nici cunoscem, cati si cari din preotii bucovineni figură cu numele pe lista, membrilor unei atari societati. Destulu de toate, că in comitetul „Bessedei rutene“ alatura preotilor si mirenilor ruteno-catolici Macsimoviciu, Naumoviciu, Hlibovicki, Turoviciu, Sahnoviciu, Braniciu etc. cetiramu si numele preotilor bucovineni: Prodanu, Comorosianu, Filipoviciu, Procopoviciu din Mamaesci, Dronu, Procopoviciu catechetulu si Martinoviciu. Adeverul dicendu, de predicatoriulu Prodanu, asesorulu cons. Comorosianu si diaconulu Dronu nu ne mirăm multu, căci acestia se detere mai de nainte pe facia de renegati ruteni, si fara de acăstă neci nu se presupune la ei acea agerime de minte, ca se păta dejudecă tristele urmari pentru diecesa. Dara de cea lanti parinti ne prinde mai multa mină, de orice presupunem la densii mai multa maturitate politica si seriositate pentru causele vitale ale Bucovinei. Séu păte că parintele asesor pensionat Procopoviciu va se demustre acum la betranetie, că n'a studiatu de flori de cuci teologă in Leovu, si că capela ruteno-catolica in Mamaesci se nu stea numai de fala! De asemenea si parintele Filipoviciu păte că are de cugetu a pasi pe calea antecesorului seu in seminaru si a-si merită asemenea laure? Era parintele Martinoviciu, păte că densulu ca pastoriu marginasius s'a molipsit asiā de timpuriu de spiretulu galitanu? De este asiā, se recugete, că insusi numele comunei „Orasieni“ i indegetă, cumca locuitorii pastoriei sale sunt de alta origine, de catu ce'a a rutenilor din Galitia.

Dara un's, ce ne surprinde pre toti inca mai multu si dă de cugetatu fie-carui patriotu bucovinenu, este impreguiarea, că tocma preutii, a caror a nume figură in comitetul „Bessedei rutene“ alatura cu numele preotilor si mirenilor ruteno-catolici, sunt favoriti si asiā - dicendu organele politice a le escrivintei sale parintelui episcop Eugeniu Haenman. Asta impreguiare, carea este notoria si demustrabila prin actele referitoare la asiediarea posturilor, ocupate de acei preuti, face pre multi a clatină din capu si a se intrebă, daca ide'a si arangiarea planului pentru „Bessed'a rutena“ nu s'a fabricat in cabinetul ordinariatului episcopescu? daca intreprins'a acăstă nu este cumva spriginita din mii dotatiunei episcopesci? daca asiādara după cele multe de nainte, nu este acăstă o lovitura nouă in esistintă naționalitatii romane si a ortodocsie in Bucovina? Ingrigirile generale trecu pana la acea seriositate, că avuramu mahnirea, de a audí reproducendu-se si urmatorea episoda din istoria ruteno-catolicismului in Galitzia: Jesuitii, cari aveau mare influență in regatul Poloniei, incercandu totu feliulu de retiele, spre a seduce pre Ruteni de la ortodoxia, denumira de episcopu in Leovu pre unu preutu a nume Schumianski, după ce acestă primă in secretu uniunea si promise eu juramentu a trage după sine si dieces'a sa. Credinciosu promisiunii sale, afă numitulu episcopu de consultu, a se incunjură in consistoriu si a asiedia si cele mai insenate posturi totu cu omeni de aceia, de la cari potea acceptă că vor fi organe servitorie. Durandu aceste mesure preparatorie dōue dieci si cinci de ani, lapeda Schumianski masca ortodocsie si pronuncia uniunea cu biserică catolica, carea se subscrise de toti favoriti sei preuti si dascali de prin diecesa, era

# ALBINA.

unii altii, cari cetezara a se opune, cimitira urmării a depositionii din posturile lor.

Daca asemenea episoda se poate repetă în istoria bisericescă, nu potem nega. Si neici nu potem să afirmă, că Bucovina e asecurată contra veri-carui eveniment trist pe terenul confesiunalei și națiunale, pana candu secretearii episcopesci vor fi totuști omni de confiune strânsă, pana candu posturile mai înalte se vor asieda cu creature de veri o renunță tienore morți, pana candu preutii nostri în „Biserica rutenă” vor face cauza comuna și preutii și mireni ruteni din Galitzia. Apelăm dura la inteleptiunea venerabilului consistoriu, la barbată parintilor protopresbiteri, la sciinția profunda a domnilor profesori de teologie, la abnegația pastorilor de suflete si a investitorilor de scăle, ca se binevoiește a lăua în considerare serioasa starea luteranilor pe terenul bisericesc in Bucovina și a preintimpinării de timpuriu daunele, care mai tardiv vor fi nereparabile!

### Aradu, ianuarie 1869.

In 20 ianuarie a. c. tînără aici comitetul de 50 al partidei noastre naționale conferință în privința candidației, după usul de acum, a ablegatilor romani pentru cercurile alegătoare din Comitat. Consultările acestea sunt interesante, pentru că se reduc la reportul conducătorilor partidei său mai bine a corifeilor naționali despre pactul facut de densii cu partidă deákiana din comitat și acumă substanțial comitetului partidei spre aprobare. Comitetul, după ce din desfășurarea incidentului și a motivelor ce a condus pre corifei la acestu pasiu, se convinse despre oportunitatea accluia, deocamdată primii pacții de alu seu și asiā in dietă viitoră numai patru ablegati romani vom avea.

In privința persoanelor, cari ar fi de a se candida, Dlu D. Boțiu a facut propunerea ca ablegatilor nostri romani din comitat se li exprimă multiamire, prin astă se dădă dovăda că suntem multiamici cu portarea lor, căci au corespunsu deplină increderei care am arestatu catra densii; și din acestu punctu de vedere nu astă causa a propune candidații nouă pentru cercurile aceleia, în care avem ablegatii nostri alesi cu ocasiunea treceuta, de catu propune ca votandu increderea și multiamirea noastră catra ablegatii nostri Antoniu Mocioni, Sigmund Popoviciu și Ioane Popoviciu Desseanu, (Urari entuziasme „se traiesca”) se-i rogă să pre toti trei ca se binevoiește in cercurile lor de pana acum a primii candidații să mai depare.

Ioane P. Desseanu multiamindu pentru incredere eu care a fostu onoratu, dechiră că densulu din cauza unor imprejurari familiare, nu poate primii candidații de ablegatu pentru dietă care se va chiamă de curundu. Dupa acestea la propunerea unei comisiuni emise ad hoc, se candidata de ablegati dietali pentru cercul Radna: Lazaru Ionescu, pentru Chisineu: Miron Romanu, era pentru Buteni și Siria au remasă si mai departe Sigmund Popoviciu și Antoniu Mocioni.

Al. Popoviciu ar fi avutu observare in privința persoanelor candidate, inse fiindu in minoritate, intru intelelesul programului partidei e a se supune majoritatii.

Tocmai candu scriu acestea, mi se spune eu positivitate cumca Dlu Mironu Romanu candidatul recomandat pentru cercul ablegatoriu alu Chisineului a renunciat la candidația sa din motive aprobabile.

Se desbatu si otari representarea partidei noastre la conferință ce arc se se tinea la Temisiora in 7 ianuarie. Dupa alte obiecte s'a primit propunerea Dlu Georgiu Sidă: ca de știre legea despre folosirea limbilor ne-magiere in congregatiuni municipale să naltiu si in comitatul nostru la validitate, in catu astadi protocolul se duce si in limbă romana cu aceea-si valoare si autenticitate casă celu magiaru; de știre romanii in acestu comitat sunt o poporatiune de 200.000 de suflete, pana candu cele latte naționalitati la olalta abie se urea la 50.000; de știre desă — pe langa totă majoritatea acăstă — noi abie avem 1%, din membrii in comitetul comitatensu, asiē in catu noi ca minoritate numai prin tactica si pactari incopiate cu jertve potem duce cate ceva in sfarsitu intru interesul poporului nostru, totusi pucini membri neromani se asta in comitetu cari nu pricep limbă romana, pana

candu membrii romani sunt mai multi cari nemicu nu pricepă din cele ce despre ei in finită loru de facia să decidu; in urma de știrea noia avem detorintă cea moșie națională a face initiativa, si a inițiată binele poporului pe terenul său nou garantat prin lege; — membru Comitetului comitatensu romani in astă se vorbesc numai in limbă romana, exceptându acele casuri, candu avem lipsa deschilibrata a fi priceputi peste totu din partea majoritatei.

Aristide.

### Aradu, 5 ianuarie 1869.

(Comitetul partidei naționale) din comitatul Aradului tineră astadi o conferință, conchiamata de Sig. Popoviciu, avendu la ordinea dilei trei cause vitale, a nume:

Este cunoscutu onoratului publicu pacțul ce lă facutu comitetul acestei partide naționale cu partidă deákiana in privința alegătorilor respective a candidaților de deputati pentru dietă viitoră, in urmarea carei contielegeri reciproce, se designara candidații naționali pentru cele 4 cercuri electorale astă ca in cercul Siriei (Vilagosiului) se fie realesu Il. Sa d. Antoniu Mocioni, in alu Butenilor se se realéga d. Sigmund Popoviciu era pentru cercurile Radnei si alu Chisineului se provocara a primii candidatură domnii Lazaru Jonescu advocat si Miron Romanu protostincel.

In catu apoi pentru cele latte dăoue cercuri de alegere, alu Sant'Anei si Pecicei, români le cesera — pactualmente — deákistiloru ca se despuna despre sărcea alegătorilor romani si se păta reesi cu veri care dintre aspiranții loru, de panură loru si dupa placul stepanitorilor.

De pacțul acestă nu me mai ocupu, de știre la alta ocasiune s'au desfășurat pre inverdatele motive pentru cari comitetul partidei se simți indemnătu si silitu a face pactu cu antagonistii.

Cu durere inse cauta se constată că ungurul totu acelă este care a fostu de sece, in mania legăturiilor lucra pe sub mana prin indatenatele loru apucaturi si machinatii a pune contracandidati in cercurile respective.

Asiā s'a simtitu dejă că pacalitorii naționale noastre se opintescu din tōte poterile a candidația la Radna, Siria si Chisineu pe știrea loru cu coloare mai expresă magiară.

Pacalitoră acăstă a fratilor magiare facția de partidă națională — in catu li-ar succede — ar causă o scadere romanilor de bunu renume din comitatul Aradului, si cui se va atribui știre acestu peccat? vom vedea.

Deci, ca se revinu la obiectu, adeca la conferință de astadi a comitetului partidei naționale, aci se discutera urmatorele.

Presedintele comitetului d. Sigmund Popoviciu face cunoscuta renunțarea d. Miron Romanu, carele impedeceau prin unele impregnări pendiente de chiamarea sa, a si fostu avisatu pe alegătorii cercului D. Romanu repetă renunțarea. Membrii din Chisineu in comitetu, aretară că poporul intregu e insufletu pentru Romanu, a facutu flamure scl. renunțarea ar causă desordine, pe care ar exploata-o contrarii. Deci comitetul in unanimitate provoca pe Romanu se-si retraga renunțarea, si dsa si-o retrase.

Inteleghendu că deákistii, in contra pacțului intriga prin cercurile rezervate partidei naționale, s'au desemnatu pentru respectivele comune numerulu necesarui de individi cari se priveghieze pre deákisti si apoi se reporte delocu daca ar fi observat veri o faptă contraria pacțului, ca se avem motivu a cincii si noi acelu pacțu. (Domne ajuta! Red.)

Se desbatu invitarea la conferință din Temisiora. L. Ionescu pledă pentru alipirea, din capulu locului, la cele ce vor statori in Tem. Majoritatea inse, credință că există astă partidei se va exprime mai bine, trimisindu o deputatiune proovediuta cu instrucțiune ca se se alipescă la programul din Tem. in catu nu va fi contrariu partidei noastre din Aradu. Aceasta formalitate de precauție dă actului numai o solenitate mai mare, după ce scimus că dorințele naționale sunt atat de comune si de unanime, in catu nicairi o conferință de inteleghintă națională nu poate fi ceva, ce n'ar adoptă națională întrăga. In deputatiune plecara catra Tem. dd.

Lazaru Ionescu ca conducătoriu, Mirone Romanu, Ioane Popoviciu-Desseanu, Demetru Bonciu, Ioane Goldis, Ioane Luca, M. Nicora si T. Serbu.

Curtius.

### Bocșia-montana, ianuarie 1869.

(Miscările electorale) sosira si in cerculu nostru. In 29 jan. se tineră o conferință in otelul „Vulturele de aur.” O deschise RSS. Zacaria Botsos parocu si asesoru cons. arendandu, prin o cuventare frumosă, scopul adunării, carea se si constituă, alegandu-lu de președinte pre RSS. Botsos, impreuna si pe preotul rom cat. din Doenecea, ca astfelui se arătă sentimentul nostru de fraternitate.

Urmăra comu naționile parceriloru despre individulu pe care se-lu alegem de ablegat, si se otari cu unanimitate a rogă pe Ittea. Sa d. Georgiu Ioanoviciu secretariu de statu, se binevoiește a primii mandatului de ablegat alu cercului nostru si pentru dietă ce vine.

Se cete in limbă romana reportul ce d. Ioanoviciu lă trimis alegătorilor despre activitatea in dietă trecuta. Se primi cu „se traiesca.” (Numai unu notariu romanu, alesu de curundu, strigă „élien.”)

Alu doile presedinte si-tineră de dreptu a cere cetirea raportului si in limbă germană, ceea ce se si intemplă, la finea carui insusi d. presedinte alu doile (preot germanu) strigă romanesce impreuna cu noi: se traiesca. (Numai bietul notariu érasie elien).

Se alăse o comisiune de cati-va membri, carea prin o adresa se-lu inscriueze pre d. Ioanoviciu despre resultatul acestei conferințe.

Unu membru alu conferinție.

### Contielegere buna.

Cetim in „Telegraful Român” urmatorele: Se ie romanii parte la alegeri? Cestimne acăstă o atinge unu corespondinte din Aiudu alu „Gazetei Transilvaniei.” Éta corespondintă:

Aiudu 20 ian. (Extractu dintr-o coresp.) Pre 20 ian. s'a fostu conchiamatu comitetul comitatensu pentru a se consiliu in cauza alegătorilor sitorie de deputatu la dietă din Pestă. In urmă provocarei exprese in unu numeru alu pretuitiei Gazete, din cauza adunării din 2 dec. an. tr. si mai cu séma din acelui motivu, că romanii in alte parti ale Transilvaniei cu tota ocasiune nu intârziu a-si descoperi convingerile loru — credeam că, membrii romani ai comitetului comitatensu se vor infatișa la acesta adunare int'unu numeru mai respectosu, — inse adunarea de astadi ne convinsse de contrariu.

Afara de cativa membri din giurulu Aiudului, mai nu se presentara altii la adunare, ba unii cari venisera din partea Blasiusului vediendu, că din partile munteni si ale Belgradului etc., nu s'a infatisatu nici unu romanu, s'au desgustat si si insi se retraseră.

Noi cunoscem scaderile legei electorale, scimus, că censu de 8 fl. 40 cr. v. a. in care aruncările nu vinu a se compută, ci numai darea directă, eschide pre poporulu tineru in genere de la impartasirea in alegerea de deputatu; scimus si aceea, că dupa explicarea, ce i se mai dă acum, comunele nici nu mai sunt indreptate a tramite ablegati la alegerea de deputatu, desă densele dupa pasiune si padure, platescu unu censu cu multu mai mare de 8 fl. 40 cr. v. a. si asiā, multu nu sperămu de la aplicarea acestei legi; cu tōte acestea nu potem consuma si aceia, cari voiesc se se retraga de la ori si ce activitate....

Deci provocăm pre membrii comitetului comitatului, ca se parește nepasarea observata pana acum si se se pună in contielegere unii cu altii, ca asiā se nu apăremu in ochii străinilor si ai publicului fara conducători, ratacindu unul intr'una parte si altul in altă.

In adunarea comitetului comitatului tineră astadi s'a perlesu ordinulu ministeriale si instructiunea relativa la pregatirea luerarilor pentru alegerea de deputati si s'a otarit fara neci o contradicere: 1. ca cei doi deputati cari se vor alege din comitatul Albei inferiore, se se alega din 2 cercuri, adeca in fia-care cercu cate unulu. 2. Arondarea cercurilor cum si defigerea locului de alegere s'a concrediu comisiunii centrale emise in cauza a-

legerilor. 3. Se alese comisiunea centrale, perlegendu-se lista din partea notarului; aceasta comisiune stă din 86 membri, intre cari si vre-o 20 romani. 4. Comisiunea centrală se va convoca pre 28 i. c. aici in Aiudu spre a se consultă si impartă in comisiuni conscrierii si spre a primi si juramentul prescris de la membrii cei, cari nu l'au depus in adunarea de astazi.

5. Alegerea unui esactoru si implinirea unor posturi vacante, precum si consultarea intru infinitarea unui institutu agronomicu aici in Aiudu s'a amenat pana la adunarea sitorie a comitetului comitatense. In fine d. deputatu bar. Stef. Kemény a datu séma despre portarea sa in dietă Pestei, provocandu si enumerandu drepturile magiare castigate in decursu acestei sesiuni. Cu acestea se finisidintă comitetului si membrii se imprasciau care pre la prandiul celu indatinat si bozatu, care pre a casa.

Acstea ni-am tineru de detorintă a le aduce la cunoscintă publică si respective a membrilor comitatului. — „G. Tr.”

Noi aprobațiu propunerea ce se face in corespondintă de mai sus. Ea are logică vietii parlamentarie pentru sine. Cu acăstă cunoscintă aduce la o mai drăptă aperițuire observabile noastre la ocasiunea, candu vorbitu despre preliminariile alegătorilor in Scaunul Mercurei.

Pana aci sunt cuvintele „Telegrafului Romanu” si respective citatiile lui din „Gazeta Transilvaniei.”

Bunul ceterioru si-va aduce a minte că noi am reprobusu din „Tel. R.” critica ce densulu o facuse Mercurenilor cari spuneau că vor si alege si intră in dieta. Am incuvintatua acea critica, si in urma avuramu bucuria a o vedea reprobusa după „Alb.” si in coloanele „Gazetei Trns.” Va se dica, in astă privinția „Gaz. Trn.” consentiesce cu „Telegr. R.” (Cele cantități egale unei a treia, sunt egale si intre sine, — dice matematică.)

Acum, in citatiile ce „Tel. R.” le face din „Gaz. Trn.” cu privinția la corespondintă din Aiudu, vedem o dovădă nouă despre consentientul intre aceste două organe, cari plăga impreuna pasu de pasu sprinindu-se unulu pre altulu.

Nesimintită că ni place foarte multu se le vedem mergendu impreuna, precale nainte dar nu indretru, inteleghem că pentru casulu de la Aiudu se nu-si desfaca parerile loru ce le-au pronuntat destul de chiar, candu vorbă fuse de Mercurea.

In a nostra parere modestă, aceste două casuri neci nu sunt contrarie. Mercurea voia se intre in dietă, — si acăstă intențione a ei, a fostu combatuta. Aiudul inse nu spuse dacă vre se intre sau nu.

Cu alte cuvinte: Principiul statorit, care nu trebuie se suferă alteratiune, este numai acelă că — romanii Transilvaniei n'au se intre in dietă ungurăscă, ci vor observă passivitate.

Acum: in ce modu se esecute acăstă passivitate? prin aceea că nu vor alege defel, ori prin aceea că — privindu faliuritele relații locali — vor merge la votare, dar vor face se reea unu ablegat care se se oblige prin parola de onore că nu va intră in dieta? Resupa la aste intrebări insasi inteleghintă noastră națională de prin respectivele cercuri electorale, căci densa poate cunoșce mai bine circumstanciile locali.

Inteleghintă dura, are se se misce, se privegheze, se se consulte chiar si in passivitate, pentru a se contielege despre modulu prin care ar potă face ea din dieta se lipsesc catu mai mulți deputati Trni.

Ni-ar pară bine candu s'ar potă urma calea prima: d'a nu alege defel. Dar si calea a două duce la acelă-si scopu, totu e mai buna de catu — politică de activitate.

### VARIETATI.

= De sila, bucuros! Avem a mană una scrisore litografata, este unu asiā-nume articolu dintre otarile comitatului Bihariei, in care articolu se trată despre publicarea legii in privința naționalitatilor. Legea, vedi-bine, silesce pre comitat. Inse comitatul, ca se nu apara că lucra de sila, elu dechiara că lucra bucuros si romanesce, numește notariu care se pote protocolele si romanesce si face cele latte despusestiuni necesarie.

Totu cam astă a vorbitu si comitatul Marmatfei, unde de altmire romanii stau in frunte si conduceu, dar conduce pe magiară căci cea mai mare parte a intelectiei romane si atatu de batuta la capu de nu precepe neci credintă natiunii neci demnitătatea natiunala, dovédă că de candu trimite deputati la dieta, Marmat'ea a trimis numai un singuru deputat natiunalu. Rusine.

= Ministeriulu Romaniei si deduse demisiunica in urmarea unei interpellatiuni facute de Georgiu Brateanu in privintă retragorii missiunei militare francesti. Responsul la interpellatiune nu multiamise pre camera, deci ministrii crediura că nu mai potu remané pe scaunele ministeriali. Indemnati de Domnului, ministrii se infatisirau de nou in camera, formulandu cestiuinea astu-selu ca corpulu legiuitorui se pronuncie apriatu daca mai au incredere in densii săi? Camer'a respusne mai cu unanimitate că are incredere, prin urmării si retrasera demisiunile. — Acestea le insenmănu dupa telegrame, mai pe largu despre numita interpellatiune dupa ce vom primi foile din Bucuresci.

= Palatiulu academieei scientifice magiare din Pest'a a arsu, dar daunele nu sunt mari căci multe-celea s'au potutu scăpat.

= Dă Domne totu astă! Cunoscutul deputat din Marmat'ea Simeone Popp, roman prodiu in tabera uagurilor, declară in „Máramaros” că corestantele private nu-i permitu a primi mandatul de ablegatu pentru dietă venitória.

= Principale de Munteneagru s'a dusu — precum am spusu — la Petrupole, unde intimpină la Tiarulu Rusiei o primire fără amicabila. La unu banchetu, datu in onoarea principelui, lu numira: „lucrărul de sperantia alu creștinilor din orientu”. Foile francesci, a nume oficioșa „La Patrie”, e sunt superate atatu pentru primirea catu si pentru magurilire ce se facu principelui. Densese presupunu că dupa o cestiuene cantiota, Rus'i a are de cugetu se sternescă o cestiuene montenegrina. Acu principiale e in Berolina.

= Ovrei in miscamintele electorale, Ovrei, emancipati fiindu anu, acum pentru prima data au se se folosescă de dreptulu electoralu. Sunt omenei constitutiunali, tienu multu la dreptul ce l'au castigatu, in catu — dosif se magarișea in ruptulu capului — totusi vreue se aiba si unu interesu specificu ovreescu in alegeri. In Pest'a se observa acăstă mai bine, fiindu că acolo sunt cei mai multi ovrei. Intr'unu suburbii alu Pestei, in Theresienstadt, unde fusese alesu de ablegatu d. ministru Gorove, pasi acum de contracandidatul scriotoriulu ungurescu Jókay, din partidă stanga. Ovrei se intreba: care este mai bunu amicu alu causei ovreesci? si gasira că ar fi Jókay. Gorove li dede unu banchetu, era cosieru, mancara, dar mergendu catra casa strigau se traescă Jókay. Acum Gorove afă de lipsa a atinge si mai multu cōrd'a natiunialitatei ovreesci, deci sece a se bucină prin diurnalele oficioșe că densulu de lungu timpu lupta pentru ovrei, a scrisu brosiure in favore a acestor'a. Sambeta Gorove se duse se suplinescă locul de nasiu (nāsiu) in sinagogă la botezulu (taierea in prejura) unui copilu de ovreu. Va cresce acum popularitatea lui Gorove la ovrei? Vom vedē. De ocamdata ovrei si-dicu cumea: alegerile sunt fără bune de a face pre unii domni mari se nu vorbescă cu noi totu din siu' calului, se se mai cobore a ne complimentă, a ni dă man'a scl.

= Unu dăriu din stanga ca dăriu oficiosu. Stangaciulu „Magy. Polg.”, afirmă că e impotertu si indreptatul a deminti scriile dărielor romane despre armele si trupele ce se spădează catra Transilvania pe calea Aradu-Belgradu. Foile romane reprodusera scirea, mai cu séma dupa dărie cunoscute de oficioș. Acum cui se credmu, celor oficioș, séu lui „Magy. P.”?

= Academ'ia juridica din Muresiu-Oisorheiu a capetatu fauctatea d'a poté face esamene județiali si politice.

= Tindu unguri la anesiuni? Gine-riul Türz declarase in „Correspondenz” din Prag'a cunca unguri nu tindu la anesiuni. La acăstă respunde „Cor.” intr'unu lungu articolu din 27 jan. amintindu ungurilor intre altele anessarea Croației si a Transilvaniei, apoi: portarea flamurei romane naintea regelui Ungariei la incoronatiune: negotiatiiile de unadi ale ungurilor in Serbi'a prin cari incercau (dar nu li-a succesu) s'o innodă si pre acăstă in politică ungurescă indreptata contra romanilor, arestandu-i că elementulu romanescu s'a estinsu pana la inim'a Serbiei casă pana la a Ungariei, prin urmare ar fi romanii unu pericol comunu; nisuintă d'a face Bucurescii domeniul eschisivu alu politiciilor magiară; favorirea ovreilor din Romani'a, cari ovrei — recunoscuti de emancipati prin legile unguresci — ar poté in Romani'a se radice, la ocasiunea data, standardul magiarismului si alu intereselor magiare etc. Din parte-ne, cuvintelor din „Cor.” atribuimus multa importanta. Este sciutu că in Romani'a sunt mai multi ovrei de cati unguri la noi prin locurile romane. Si daca aici acești unguri putieni ni potu face atate nedreptatiri, ce ar lucră ovreii acolo candu ar intrenui ocaziunea de care pomenescă „Cor.”?

= Cum ne omenescu fratii nostri unguri? Segedinu in 5 fauru. Inca in 17 ian. a. c. se respondi scirea, că in 24 se va tineni o adunare, in care fostulu deputatu M. Vadász va dă séma alegatorilor sei despre lucrarea sa in dietă trecuta. O multime de alegatori se adună in diu'a amintita pe la 9 o're demaneti'a in o sala pregatita pentru tréb'a acăstă. Numitulu deputatu in o vorbire lunga spuse că s'a luptat barbatesc pe binele magiaru. Cam catra finea vorbirei dise că dietă trecuta a fostu silita a vedé si a audiu multe procedure absurd'e din partea reprezentantilor romani; de căkistii inse au sciutu se puna capet la tôte; apoi că precum intręg'a natiune romana e selbateca si reutacisoa, asă si reprezentantii ei sunt nisice individi, pre cari nu-i poti capacitate neci intr'unu felu de modu. In fine mai dise, că esirea deputatilor romani si serbi din dieta a fostu numai una capriciu, o slabitiune, unu morbu spiritualu, si cate mai altele. Cateva dile in urma, totu acestu deputatu intr'unu nr. a foii „Szeg, Hiradó” se grabi a pune naintea publicului magiaru unu articlu despre poporul roman. Densulu in acelu articlu — vorbindu despre unele foi romane, ce nu incéta a prigof intentiunile magiară de a anessă Romani'a libera la Ungaria, vorbindu despre romanii din Transilvanie, in fine vorbindu despre toti romanii — cu manier'a-i indatinata numi' erasi pre poporul roman necultu reutaciso, neconstituitional etc. De altmire, in locu de Transilvania li place a dice „Ungari'a resariténă” (keleti magyarhon). — Unu romanu.

= Indreptare. In nr. 6 dederam o aplicatiune cuvintelor lui „Wanderer” despre conferintă din Temisiór'a, ce unii o gasira neindreptatita, altii că am fi datu altu intielesu. Pentru a satisface in tôte privintiele, traducem acelle cuvinte tôte, lasandu se-si faca fiecine comentariu; „Pentru miscamintele politice din patri'a nostra va fi de multa importantia conferintă romanilor. In 7 fauru se vor deschide salónele dloru Mocioni casă naște cu trei ani si mai bine, era representantii intieligintiei romane din Transilvania si Ungari'a se vor consulta daca e se participe la alegerile pentru dietă venitória. Noi credem că nu va fi vorba de asta cestiuene intr' atat', pre catu de precisarea programului partidei pentru sesiunea venitória. Desi natiunalitatatile au castigatu numai putieni din celea cate le-au dorit, totusi nu e indoiela că li s'au impliniti mai multe postulate din programul lor. La tóta intemplarea, multe pretensiuni se vor scăde, căci desi Andrea Mocioni ramane pururea adeveratulu conducatoriu, totusi se scie că nepotul seu Alesandru, care si in dieta a representantu pragamulu partidei, se plăcea spre pareri multu mai moderate.” („Wanderer” nr. 28 foia dem. din 28 ian. corespunzătă „E” din Temisiór'a.)

= Nr. 112/crim. 1869. Provocare. In contra acelui, — pre care adunantii a tractului protopopescu greco-catolicu a Faragaului, prin decisiunea sa din 19 decembre 1863, si l'a alesu de plenipotentiatu pentru „Convictul Tractului Faragau,” edificandu in Blasius, — s'a introdustu cercetare criminale, si sub decursulu acestei cercetari s'a ivit u dubietate in privintă acuratei si conscientioșei manipula-

lari a banilor incursi; deci, in interesulu acestui fundatiuni sunt provocati toti aceia, cari au subscrisu ori platit bani spre acestu scopu, ca sumele de densii subscrise ori platite, se se grabesca pana in finea lunei lui fauru a. c. a le face cunoscute subscrisei judecatorisi prin relatiuni netimbrate, cu atatu mai vertosu, căci la din contra numită fundatiune usiora se pote perielită. De la judecatoriu nobilului comitatul a Clusiului ca foru penale. — Clusiu in 25 jan. 1869. Adalbert Kozma, jude invesigatori.

= Procesulu in contra esprincipelui Carageorgieviciu din Serbia pentru participarea la ucidera principelui Mihai in Topcideru, — s'a incepuit luni demaneti'a la 10 o're naintea tribunalului din Pesta Pertratarea e publica. Procurorulu statului afirma că Carageorgieviciu a sprinținit pre ucigasi, éra Triceovicu si Stancovicu sunt complicii lui. S'au ceditu judecatile pronunciate de tribunalele serbesei si protocoilele despre ascultarea marturilor. Pertratarea se continua.

= Unu cane mai stămatu de catu libertatea constitutiunala a unui cetățeniu. Cantele unui domnul de unguru in Abrudu, portandu-se cu intențiunea d'a anessă si densulu ceva, dede preste bat'a unui romanu. Ungurul furiosu mediloal intemnitare romanului, pana a nu fi judecatu dupa lege. Cine s'ar indoii de posibilitatea acestui casu, ceteșca „G. Trn.” unde e descrisul pre longu.

= O portare inconvenienta a unui preotu. Din Giul'a ni se scrie: Preotulu beturanu din Giulia T. Ill. de candu e cu misca-mintele electorale, nu mai incéta cu cortesitulu pentru aristocratul conte Wenckheim, pana acolo a devenit, in catu din usi'a birtulu striga omenilor de pe strate oprindu-i si imbiandu-i cu sticla: „dar nu eu man'a dréptă faceti voi cruce in baserică? tieneti dar in drépt'a! Nu sciu ce se judecu de acăsta intrepunere a preotului nostru, dar eu dorere marurisescu stată: că pretotindenea nu audi alta de catu acea tongue, că romanii usioru se potu venă prin beatura. Asemene portare face rusine natiunei nostra, si deci trebuie s'o combatemu, desclinitu combatuta la preoti, a caroră chiamare este a lumină poporului, a premerge cu esempele frumosă pentru a-lu feri de coruptiune.

## Economia.

### Tergulu de Viena.

Preturiile negoțialor sunt: centenariulu (marge, măge)

Bumbaculu Egiptianu	—	
" Nordamer, midd.	80.— 85.—	
" Grecescu	—	
" Levantinu 1.	64.— 68.—	
" Persianu	—	
" Ostind. Dhol fair	65.— 70.—	
"        midd. fair	60.50 62.—	
Caneap'a do Apatin	17.— 20,50	
" Itali'a, curatita fina	64.— 79.—	
"        medilocia	45.— 60.—	
"        Polonia naturala	16,75 19.—	
"        curatita	24.— 31.—	
Inulu natural de Polonia	18,50 21.—	
" Moravia naturalu	28.— 40,25	
Mierea naturala de Ungari'a	19,50 22,50	
"        Banatu alba	22.— 23,50	
"        Ungari'a galbena	20.— 22.—	
Sementia de trifoiu din Stiria de cent.	26,50 27,50	
"        cea rosia curatita	32.— 35.—	
"        lucerna italiana	41.— 44.—	
"        francescă	32.— 33.—	
"        ungurescă	33.— 34.—	
Talpa'l lucratu (Pfundleder prim.)	96.— 99.—	
"        ( Corametti )	83.— 91.—	
Pelea de bou, udu cu cörne, cea din Polonia de Z	25.— 26	
"        din Ungari'a de Z	27.— 28	
"        uscata cent.	60.— 64.—	
"        vacă	61.— 64.—	
"        viticelu        forn esp. 124 129	110 115	
"        ou capetine	83 89	
Cleiulu pentru templari celu negru	15,50 16,25	
"        celu brunetu	23,25 25.—	
"        celu galben.	24.— 25.—	
Oleulu de inu	23.— 24.—	
"        rapitia (rafinatu)	21,50 21,75	
"        terpentinu galitatu	15.— 16.—	
"        rusescu	14,75 15,75	
"        austriaou	17,25 18,50	
Colefoniu	6.— 6,50	
Sml'a negra	6,25 6,75	
Unsórea de cenusia din Ilir'a	18.— 18,75	
"        Ungaria (alba)	16,25 17,25	
"        ( albastra )	15.— 16.—	
Rapith'a din Banatu, metiu austriacu	5,25 5,50	
Perulu de capra din Romani'a	26.— 27,50	

Lan'a de 6ie, cea de iernă	75 100
"        mielu (fina)	60 70
"        6ie din Transilvania	160 175
"        Brail'a, Jalomită	cr. 90 92
"        Roman'a mare	70 —
"        mica	66 68
"        tabaci (Gärber) din Romani'a	60 62
"        6ie din Banatu, cea comună, grăsa	56 62
"        6ie din Banatu tigăia	50 —
"        văra din Besarabia	56 62
"        văra din Basarabia	—
Unsórea de porou	39.— 40.—
Slanin'a afumată (loco)	40.— 41.—
Céra din Banatu si din Ungaria, cea galb.	111 113
"        ceai nalbita	142 150
Prunele uscate, din (cont.)	10,50 11,25
Zaharulu Raffinade	35.— 36.—
"        Melis	33,50 34,50
"        Lompen	32,75 33,25
Seulu de 6ie din Romania	—
Coltiani (Knappern) I. din 1867	14,75 15,75
"        II. " 1867	13,50 14.—
Dirdie (Trentie) ungurescă, albe	10,50 10,75
"        diumetate albe	9,25 9,50
"        obele	7,50 7,75
"        ordinarie	6,50 6,70

Viena, 8 fauru. Vite cornute au sosit la tergulu de astazi 314 din Ungaria, 1402 din Galici'a si 628 din tierile austriace. Gasira trecere buna. Numai 244 plecară indreptu nevenvute. Pretiulu venderii, cate de unu capu 130—220 fl. ceea ce vine cate de unu centenariu 27 fl. — 29 fl. 50 cr.

Despre Bursa. De o luna cetitorii nostri vor fi observati că metalicele cu 5% lipsescu dintre insemnari, asisdere imprumutul cu 5% de destorsu in argintu. Aceste două charti, si-au pururea deplin'a lor valoare, de catu numai numele si l'au schimbatu in urmarea operatiunii finantării a duii ministru, a nume metalicele cu 5% portă numele de „detoria unificată a statului cu interes in note,” éra imprumutul „detori'a unificata a statului cu interes in argintu“

## Cursurile din 8 fauru 1869 n. sér'a

(după arctars oficiale.)

	bani	marcă


<tbl\_r cells="1" ix="2" maxcspan="3" maxrspan="1" usedcols="

monile de lipsa spre documentarea calificatiunii pentru postului notarial, fiind ca comun'a e curata romana de solinitu se postese: ca recorentele limb'a romana nu numai s'o vorbesca, ci romanesce perfectu a serii, a celi si a concipi se scie. Recorenti recursele lor la prefiptulu terminu de insinuare, direptu la antist'i comunale inchisiv pana in 15/8 a. nou a. c. se le substerne.

(Prin return reeopissse, ultim'a posta: Bega—Canal-Szent-György.)

(1—3) Antist'i a Comunale.

**RESPUNSURI.** Dlui B. in Orav. Este scrierea lui M. din II. Cunoseem pr' bine pentru a nu alunecă. Cum subscrive unul numele altuia?

Dlui Unu alegatoriu in Z. Si est'a romanu si cel'a romanu, DV. sciti pe care alege, celuia latu veti spune se se retraga, dar privatu nu in publicu, caci in publicu s'ar senti vatematu, apoi vatemare — precum spuni insu-Ti — nu merita, ci stima.

### Invitare de prenumeratiune

la

## „ALBINA“

Pretiul de prenumeratiune pent. Austri'a  
pre unu anu intregu 8 fl. v. a.  
" 1/2 de anu 4 fl. v. a.  
" 1/4 " 2 fl. v. a.  
pentru Romani'a si strainetate  
pre unu anu intregu 16 fl. v. a.  
" 1/2 de anu 8 fl. v. a.  
" 1/4 " 4 fl. v. a.

### Redactiunea.

**Esemplarie complete  
mai avemu inca de la incep-  
putulu acestui anu.**

## Hair Dye

(cu marca propria inprotocolata la oficioul)

celu mai nou, mai bunu si cu totulu nestricitoriu

### Preparatu de coloratu perulu

in negru, brunetu seu brunetu deschis;

cu carele fie-care si pote colora perulu caputui seu barbei durabilu si fora de totu perichulu; preparatulu acest'a e de aceea cu totulu nestricitoriu, pentru ca e compus curata numal din substantie vegetabile. Succesul si securu si suprinditoriu; colorile sunt forte naturali; osoperarea forte simpla si calitatile e-mininte ale articolului acestuui intreucu tote cele existente de pan'acum'a.

#### P r e t i u r i l e :

1 Cartonu Hayr Dye cu Indrumare la intrebuituire 2 fl. 50 cr.

Periele tasele si peptenele necesare la intrebuituire se vindu a cartonu cu 50 cr.

Pasta de coloritu perulu, mai alesu o recomandam damelor spre colorirea perului si genelor in scatula cu peptenu si perla 1 fl. v. a.

### Preparatu de unusu perulu

celu mai bunu medilociu pentru creascerea si conservarea perului.

#### Pretiurile in detailu:

1 Flacon (sticlu) de oleu filtrat de unusu perulu 1 fl., in forma de pomada intr'o ladutia decorata in modu elegantu 60 cr.; ca cosmetica (medilociu de frumusete) 50 cr., pomada de ast'a pentru a colora perulu in negru seu brunetu costa o ladutia din sticla do alabastru 1 fl., ca cosmetica 50 cr., pomada de barba, negra, blondina, ori bruneta 25 cr., unu cartonu (o ladutia de harta grasa) pregatit in modu elegantu providutu cu 5 bucati v. r. privilegiate preparete de unusu perulu, menitu spre decorarea unei mese de toaleta; pentru dame 3 fl., pentru barbati 2 fl. 80 cr.

Reseda-Pomada pentru conservarea perului, o ladutia 1 fl., cu cosmetica 30 cr.

Laptale frumuseti pentru infumusetarea fetii cu 40 cr. unu flaconu.

Pasta aromatica de dinti pentru servarea dintilor si a gingelioru cu 40 cr.

Eau Athenienne (apa ateniana) esintia adeveratu francesa pentru perderea matretii unu flaconu 1 fl.

Pulcherinu; acestu medilociu suplinisce cu totulu albelele a 1 fl. 50 cr.

Tote sortile de Glicerina ca produtu de profumeria se capeta cu carele mai convenabile pretiuri.

Tote sortile de lucuri din peru, paroce pernu domni si dame de totu felulu, chice, bucle, chignons in form'a mai moderna si impleturi de peru se preparu estiu si frumosu, si procurarile in strainetate se efectuvescu cu promptitudine.

Totu de-o data se afla in depositul meu cele mai fine estrase francesci de profumurile cele mai placute, si procuru cu placere tote articolele incredintiate mie si anume tote marfele de parfumaria si alte articole de toaleta cari se aducu in comerciul internu si esternu.

Precurarile in strainetate se facu pe langa tramitera pretiului si 10 cr. pretiu de invelit.

## Wilhelm Abt

frisariu, parfumariu si proprietariu de mai multe privilegii.

in Viena, (Kärntnerstrasse Nr. 51 et Neubau, Neubaugasse Nr. 70.

39 3—10

Orarie eminente si bune.

### DEPOSITUL DE ORARIE

avutu, renumit u multi ani,



alui

### M. HERZ.

orologiaru orasianescu

Viena, Stephansplatz nr. 6

in dosulu curtelui lui Zwettli ofore aiu seu depositu mare de totu felulu de orarie, bine regulate ou garantia pe unu anu, cu pretiul curentu. Pentru fie-care orariu regulat se da garantia in scrisu.

**Orarie portative de Genf**  
calitatea cea mai eminenta esaminata de c. r. imprimaria de bani.

### Orarie pentru barbati,

de argintu:	a.	de auru:	de auru:
unu Cylinder cu 4 rub.	10—12	Cylinder, suru nr. 3, 8 rub.	30—36
" rub. d'auru d-sar.	13—14	" ou fedelu de suru	37—40
Cylinder cu 8 rubini	15—17	Anker ou 15 rub.	40—44
" ou doue fedele	15—17	" mai fine, fed. d'aur	46—60
" ou sticle cristale	15—17	" ou 2 fedele	55—58
Anker cu 15 rub.	16—19	" cu fedelu suritu 65, 70,	80, 90, 100
" mai fine cu fed. de arg.	20—23	" sticla crist. fed. d'aur.	120
" ou doue fedele	18—22	Remontoire fed. d'auru	100—130
" mai fine	24—28	" ou 2 fedele	130—180
" engl ou sticla cristalina	19—25		
Orariu Anker de armia, f. dup.	24—26		
Anker Remontoir, fine se r-			
— dia la urechia	28—30		
" cu 2 fed.	35—40		
Remontoirs sticle cristal.	30—36		
Anker Remontoirs de armia	38—45		

ou sticle cristaline 42—45

ou 2 fedele, 8 rubini 45—48

email. ou diamante 58—65

Anker 46—48

" ou sticle crist. 56—60

" en 2 fedele 54—56

" email. cu diam. 70—80

Remontoir, 70, 80, 100

" ou 2 fed. 100, 110, 130

Afara d'acestea se afla ori

se felu de soiu de orarie. — Orarie de

argintu se auresc pentru fl. 1—1.50

Monograma si insenme se fac forte

fl. estiu. — Se afla orarie de auru si

d'argintu ou insenme unguresci.

Alarmatoriu ou orariu, 7 fl.

Alarmatoriu ou orariu, cari a-

prindu si luminarescandu alarmea, 9 fl.

36—40 Alarmatoriu pentru siguritate, pre-

gatit sa se pasee candu alarmea, 14 fl.

**Depositul celu mai mare de  
Orarie cu pendulu (Pendeluhren) fabricate proprie**  
cu garantia de doi ani.

a se trage in fie-care di 9, 10, 11 fl.

" totu la a 8. di, 16, 17, 18, 19, 20, 22 fl.

" se batu la ora si la 1/2 30, 33, 35 fl.

Reparaturile se facu catu mai bine; insarcinari din strainetate se efectuvescu cu cea mai mare putinatate trimisindu-se competitinti aanticopative, ori postocpendu-se de la posta; ce nu convine se primesc in schimb. Orarie, auru si argintu se primesc in schimb cu pretiurile cele mai inalte.

Trimitindu-mi-se pretiul ori ca se primesc la urma de la posta, trimis si in strainetate orarie, pentru a se trage cele ce nu se tienu trimis banii indata pe posta.

Depositul celu mai mare alor orarilor parisiene de bronsu, cu pretiuri forte effini de la fl. 28, 30, 35, 40, 45, 60 pana la fl. 100.

### Invitare de prenumeratiune

la

## „ALBINA“

Pretiul de prenumeratiune pent. Austri'a  
pre unu anu intregu 8 fl. v. a.  
" 1/2 de anu 4 fl. v. a.  
" 1/4 " 2 fl. v. a.  
pentru Romani'a si strainetate  
pre unu anu intregu 16 fl. v. a.  
" 1/2 de anu 8 fl. v. a.  
" 1/4 " 4 fl. v. a.

### Redactiunea.

**Odontine (pasta de dinti)** in ti-gia de porcelan cate cu 84 cr. La 1 ducina 20% scadere. Acesta pasta este medilociu celu mai eminentu pent. curatirea dintilor, pentru a paratra dintii senatosi si forte albi, pentru a delaturat petru de dinti in moda nestricatoiosu si fara dureri, pentru a intarzi gingili si a acuti de sangerare si de clatinare.

**Elixir Balsamique (balsamu de dinti si de gura)** aprobatu prin mi de medilociu celu mai eminentu pent. curatirea gurei, improprietatea respirarii, si peatru a tiened dintii si gingili sanatosi si curati, este a se folosi mai vertosu dupa gustare. Unu flaconu 70 cr. La 1 duc. 20%.

**Algointe (apa de dinti care inceta momentu dorerea)** unicula medilociu recunoscutu pana acu contra chinurilor durerii de dinti, are succesul momentanu si nu contine substantie spirituose, tari si acre, o potu folosi si copii. In sticla cu 35 cr. si cu 70 cr. La 1 duc. 20%.

**Bruchpfaster.** Se recomanda la surupaturi la harbari, pregatit si recomandat u dr. Kriisi, medicu practicu pentru cei surupati, in Basel. In scatula den plusu, cu descriere 4 fl. v. a.

**Cachou aromatisé** pentru a perde miroslul reu din gura dupa fumare, dupa mancare, dupa buentura, precum: vinu, bere, a. a. neincuniguratu de lipsa candu se facu visite mai alese, la teatrul, baluri s. a. Cachou se compune din plante curate ce corespundu deplin sanatosi, este preservativa contra ruinalor dintilor, contra durerii de dinti. De cate ori se folosesc se sparge in dinti o pilula, prin ce se perde miroslul reu. In scatule cate 70 cr.

**Oieu de peru, de Chinarinden** pentru indesirea perului si pentru intarirea radacinelui lui. O sticla 70 cr. 20% la duc.

**Dorsch-Leberthran adeveratu, olio, medilociu celu mai eminentu la tota boala de peptu si de plamuni, recunoscutu de calitate eminenta si de gustu bunu.** O butelia cu 1 ori cu 2 fl. v. a. La o ducina de butelia 25% se scadu.

**Eau antiphlogistique.** Acesta apa pregatita din plantu este unu medilociu reprobatu de ani pentru intinerirea, infumusetarea si tocnierea pelii si pentru perderea totala a tuturor soiurilor de esoforescentie, precum rapi, linte, bescutiu s. a. Unu flaconu 1 fl. 1 duc. 9 fl.

**Franzbraantwein** o sticla cu 1 fl. 50 si cu 80 cr.

**Balsam pentru degeneraturi** in tigali cu cate 50 cr. v. a. alina catu se poate maluie dorerea si vindec chiar si degeraturi vecchi, prin recomandatiune de mai multi ani si a agonsitu multumire generala ca unu medilociu recomandabilu.

**Tinctura de dinti de Max Florian Schmidt,** med. dr. si profesor, alina dorerea, intarese si este antisorbata. Acesta tinctura facuta dupa receptul originalu se folosesc tare multu, de 1/2 de secolu, cu rezultat eminent, precum pentru a alina cu grada dorerea de dinti astia ca apa intaritoria de gura; tinctura are 2 preferinti inari, ea este tare folositora si pentru estintitatea face ca tota leala fluiditatei pentru dinti se de late. Se capeta originala in atitulice cu 40 cr. La 1 duc. 25% scadu.

**Anodyne Neklace Childrens Theeth** margica angela de dinti pentru a le pune la copii, ele conserva duci. Int. Pretiul 2 fl. la duc. 25%.

**Iosif Weiss,**  
apotecariu „zum Mohren“  
Stadt, Tuchlauben nr. 444 ve-  
chiu, 27 nou recomanda on-  
ratului publicu urmatoril  
articali.

Trimiterile pe posta se vor-<br